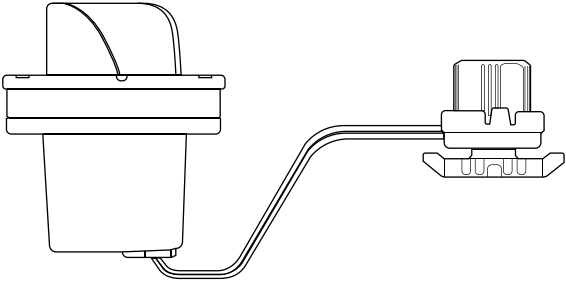




HARBOR BREEZE and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved. HARBOR BREEZE y el diseño del logotipo son marcas comerciales o marcas registradas de LF, LLC. Todos los derechos reservados.

ITEM/ARTÍCULO #5488938
MODEL/MODELO #LVL3MBZ

LED MICRO WELL LIGHT MINILÁMPARA LED EMBUTIDA



AK24046

Questions, problems or missing parts?
Before returning contact us on: **888-251-1003**, 8 a.m. - 8 p.m., EST,
Monday - Sunday or **ascs@lowes.com**.

¿Preguntas, problemas o piezas faltantes?
Antes de devolver, póngase en contacto con nosotros al: **888-251-1003**, de lunes
a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este o en **ascs@lowes.com**.

Thank you for purchasing this HARBOR BREEZE product. We've created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together. But, if you need more information than what is provided here, please visit Lowes.com, search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product's page.

Gracias por comprar este producto HARBOR BREEZE. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite Lowes.com, busque el número de artículo y consulte la pestaña Guides & Documents (Guías y documentos) en la página del producto.

SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product. Failure to do so could lead to electrical shock, fire or other injuries that could be fatal./Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto. No hacerlo podría provocar descargas eléctricas, incendios u otras lesiones, las que pueden ser fatales.

WARNING/ADVERTENCIA

- THIS PRODUCT MUST BE INSTALLED IN ACCORDANCE WITH THE APPLICABLE INSTALLATION CODE BY A PERSON FAMILIAR WITH THE CONSTRUCTION AND OPERATION OF THE PRODUCT AND THE HAZARDS INVOLVED./ESTE PRODUCTO SE TIENE QUE INSTALAR DE ACUERDO CON EL CÓDIGO DE INSTALACIÓN CORRESPONDIENTE Y POR UNA PERSONA QUE TENGA CONOCIMIENTO DE LA CONSTRUCCIÓN Y EL FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO TANTO COMO DE LOS PELIGROS IMPLICADOS.
- To avoid personal injury, gloves may be necessary while handling fixture parts with sharp edges./Para evitar lesiones personales, puede ser necesario usar guantes al manipular las piezas de la lámpara con bordes filosos.
- To reduce the risk of fire, electric shock or injury do not touch hot lens, shade or enclosure./Para reducir el riesgo de incendio, descargas eléctricas o lesiones no toque la mica, la pantalla ni el compartimiento.
- If you are not sure you have enough electrical wiring experience or are unsure of what electrical codes are applicable to your jurisdiction, DO NOT attempt to install this fixture. Contact a qualified, licensed electrician for information regarding installation as required by the local electrical code in your area./Si no está seguro de tener suficiente experiencia en cableados eléctricos o no está seguro de qué códigos eléctricos se aplican en su jurisdicción, NO intente instalar esta lámpara. Póngase en contacto con un electricista calificado y certificado para obtener información sobre la instalación exigidos por el código local de electricidad de su área.
- To reduce the risk of damage to the fixture, DO NOT use power tools to assemble any part of the fixture./Para reducir el riesgo de daño a la lámpara, NO utilice herramientas eléctricas para ensamblar ninguna parte de esta lámpara.

CAUTION/PRECAUCIÓN

- Keep fixture away from combustible materials./Mantenga la lámpara alejada de materiales inflamables.
- The wire is intended for shallow burial. DO NOT bury wire more than 6 inches deep./El cable esta diseñado para uso subterráneo a poca profundidad. NO entierre el cable mas de 15,24 cm de profundidad.
- DO NOT install fixture within 10 ft of a pool, spa or fountain./NO instale la lámpara dentro de 3,05 m de picinias, spas o fuentes de agua.
- Before installation is complete, carefully check all screws, bolts and nuts on fixture to ensure that they are secure./Antes de completar la instalación, revise cuidadosamente todos los tornillos, pernos y tuercas de la lámpara para comprobar que estén asegurados.
- Total wattage for this fixture is 9 watts; do NOT tamper with or attempt to repair LED component of fixture./El vataje total de esta lámpara es de 9 vatios; NO manipule ni intente reparar el componente LED de la lámpara.
- The device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation./Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. La operación está sujeta a las dos siguientes condiciones: (1) este dispositivo no provoca ninguna interferencia perjudicial; (2) este dispositivo aceptará cualquier interferencia que reciba, incluyendo aquellas que provoquen una operación no deseada.

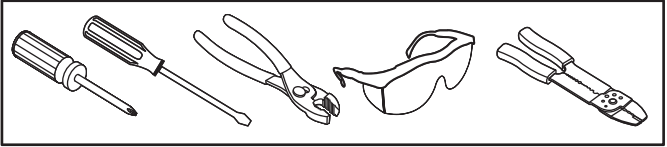
PREPARATION/PREPARACIÓN

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista del contenido de los aditamentos. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

Estimated Assembly Time: 30 minutes
Tiempo estimado de ensamblaje: 30 minutos

TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED)/HERRAMIENTAS NECESARIAS (NO SE INCLUYEN):

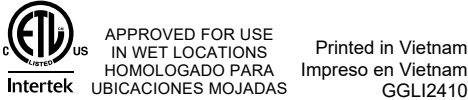
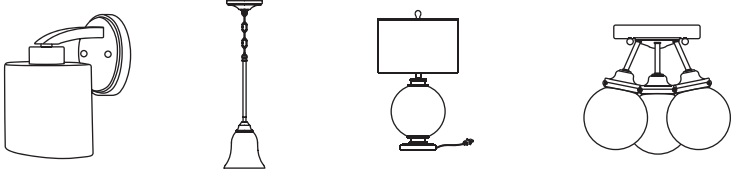


CARE AND MAINTENANCE/CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Turn off power to the fixture before attempting to clean the fixture./Apague la alimentación de la lámpara antes de intentar limpiar la lámpara.
- Use a dry or slightly dampened clean cloth to clean the fixture./Use un paño seco o húmedo limpio para limpiar la lámpara.
- DO NOT use any cleaners with chemicals, solvents or harsh abrasives as damage to the fixture may occur./NO utilice limpiadores con químicos, solventes ni abrasivos fuertes ya que pueden dañar la lámpara.

FEELING CONFIDENT? START YOUR NEXT PROJECT/¿SE SIENTE CONFIADO? INICIE SU PRÓXIMO PROYECTO

- Visit Lowes.com for more information./Visite Lowes.com para obtener más información.



SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

CAUTION/PRECAUCIÓN

- Changes or modifications not approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. **Note:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: - Reorient or relocate the receiving antenna. - Increase the separation between the equipment and receiver. - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help./Los cambios o modificaciones que no estén aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autorización del usuario para utilizar el equipo. **Nota:** este equipo ha sido probado y se ha verificado que cumple con los límites para un dispositivo digital clase B, conforme a la sección 15 de las reglas de la FCC. Estos límites se han diseñado para proporcionar una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no se producirán interferencias en una instalación en especial. Si este equipo genera una interferencia perjudicial para la recepción de radio o televisión, que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas: - Reoriente o reubique la antena de recepción. - Aumente la separación entre el equipo y el receptor. - Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto al que usa el receptor. Solicite ayuda al distribuidor o a un técnico con experiencia en radio/TV.

Distributed by/Distribuido por: Litex Industries Inc., P.O. Box 535639, Grand Prairie, TX, 75050; 800-527-1292

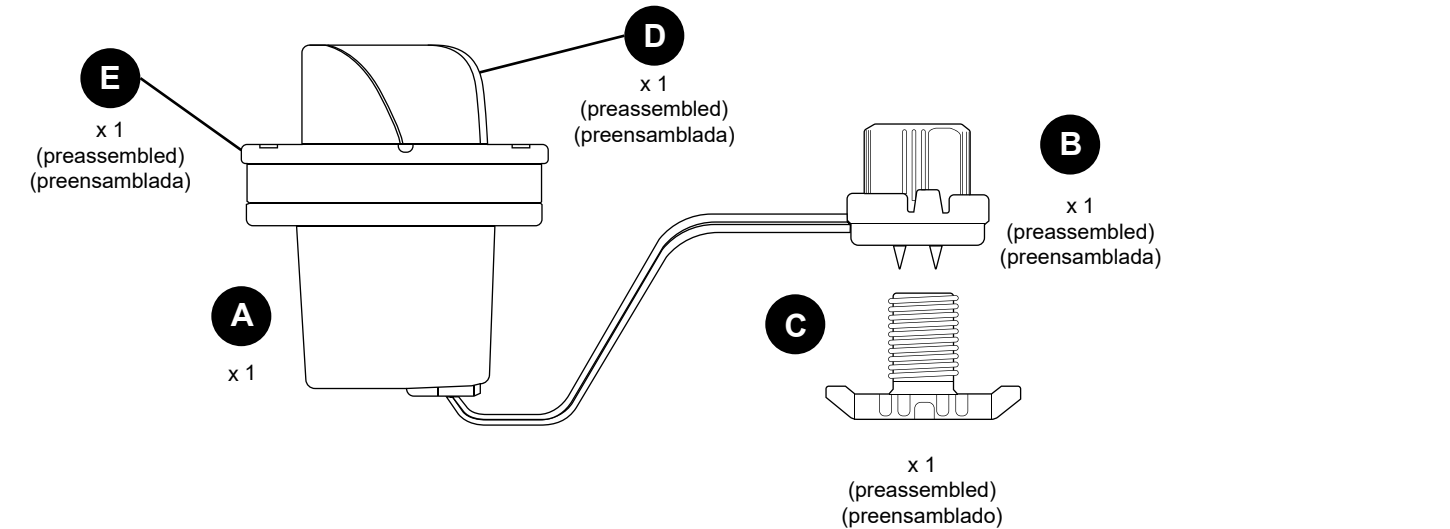
WARRANTY/GARANTÍA

The distributor warrants all of its lighting fixtures against defects in materials and workmanship for five (5) years from the date of purchase. If within this period the product is found to be defective, take a copy of the bill of sale as a proof of purchase and the product in its original carton to the place of purchase. The distributor will, at its option, repair, replace or refund the purchase price to the consumer. All costs of installation and removal of the fixture is the responsibility of the consumer. This warranty does not cover fixtures becoming defective due to misuse, accidental damage or improper handling and/or installation and specifically excludes liability for direct, incidental or consequential damages, improper packaging of returned products and acts of God. As some states do not allow exclusions of limitations on an implied warranty, the above exclusion and limitation may not apply. This warranty gives you specific rights and you may also have other rights which may vary from state to state./El distribuidor garantiza que todas sus lámparas están libres de defectos en los materiales y la mano de obra por cinco (5) años a partir de la fecha de compra. Si dentro de este periodo el producto presenta defectos, lleve una copia del recibo de venta como comprobante de la compra y el producto en su caja original al lugar donde lo compró. El distribuidor, a su elección, reparará, reemplazará o devolverá el monto original de la compra al comprador. Todos los costos de instalación y de extracción de la lámpara son de responsabilidad del comprador. Esta garantía no cubre lámparas dañadas debido a mal uso, daño accidental, manipulación y/o instalación inadecuada y excluye toda responsabilidad por daños directos, accidentales o resultantes, empaque inadecuado de productos devueltos y desastres naturales. Debido a que algunos estados no permiten exclusiones o limitaciones en una garantía implícita, las exclusiones y limitaciones anteriores pueden no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos específicos, pero podría tener también otros derechos que varían según el estado.

TROUBLESHOOTING/SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEM PROBLEMA	POSSIBLE CAUSE CAUSA POSIBLE	CORRECTIVE ACTION ACCIÓN CORRECTIVA
The light does not turn on. La luz no se enciende.	1. The cable in the connector (not included) doesn't make contact with pins./El cable (no se incluye) no hace contacto con las clavijas. 2. The cable and the transformer aren't in contact./ El cable y transformador no hacen contacto. 3. No power to transformer./El transformador no tiene alimentación.	1. Check the cable in the connector. Make sure contact pins pierce the wire insulation and are touching the copper wiring inside the low voltage cable./Revise el cableado del conector. Asegúrese de que las clavijas de contacto penetren el aislamiento del cable y estén en contacto con los conductores de cobre en el interior del cable de bajo voltaje. 2. Check the connection between the low voltage cable and the transformer./Revise la conexión entre el cable de bajo voltaje y el transformador. 3. Check the power to the transformer./Revise la alimentación que da al transformador.

PACKAGE CONTENTS/CONTENIDO DEL PAQUETE



INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

1 IF YOU WISH TO USE A WITH D, CONTINUE TO STEP 2.
SI DESEA UTILIZAR A CON D, CONTÍNUÉ AL PASO 2.

If you wish to use A without D, remove two screws on top part of E with a Phillips screwdriver (not included) to remove E and D. Then replace E with screws just removed. Continue with installation.
Si desea utilizar A sin D, retire dos tornillos en la parte superior de E con un destornillador Phillips (no se incluye) para retirar E y D. Luego reemplace E con los tornillos que acaba de quitar. Continúe con la instalación.

2

Even with ground
A nivel del suelo

6 in max
15,24 cm max.

Dig a hole large and deep enough to allow for the top of the A to be even with ground level.
Cave un hoyo lo suficientemente grande y profundo para que la parte superior de la A quede al mismo nivel que el suelo.

INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

3

Rotate A to desired position.
Gire A a la posición deseada.

4

Unscrew B to remove from C. Save for later use.
Desenrosque B para retirarla de C. Guardarla para su uso posterior.

5

Pass cable (not included) from low-voltage transformer (not included) into C. Replace B and tighten B until the contact pins completely pierce the cable insulation.
Introduzca el cable (no se incluye) del transformador de bajo voltaje (no se incluye) en C. Reemplace B y apriete B hasta que las clavijas de contacto perforen completamente el aislamiento del cable.

6

NOTE: The contact pins MUST be aligned to the center of the wires and tightened securely.
NOTA: Las clavijas de contacto DEBEN estar alineadas con el centro de los conductores y bien apretadas.

7

Make sure power source on low-voltage transformer (not included) is turned on.
Asegure de que la fuente de alimentación en el transformador de bajo voltaje (no se incluye) este encendida.

Low Voltage Transformer
(not included)
Transformador de bajo voltaje
(no se incluye)

8

Test A. If A does not function, please refer to TROUBLESHOOTING section.
Poner A a prueba. Si A no funciona, consulte la sección SOLUCIÓN DE PROBLEMAS.